

CAPPELLA PAPAIE

SANTA MESSA

IN SUFFRAGIO

DEI CARDINALI E VESCOVI
DEFUNTI NEL CORSO DELL'ANNO

CELEBRATA DAL SANTO PADRE

FRANCESCO

BASILICA DI SAN PIETRO, 4 NOVEMBRE 2021

CARDINALI E PATRIARCHI

1. Card. Raúl Eduardo VELA CHIRIBOGA,
del Titolo di S. Maria in Via,
Arcivescovo emerito di Quito (Ecuador),
15 novembre 2020
2. Card. Henryk Roman GULBINOWICZ,
del Titolo di Immacolata Concezione di Maria a Grottarossa,
Arcivescovo emerito di Wrocław (Polonia),
16 novembre 2020
3. Card. Henri SCHWERY,
del Titolo dei Ss. Protomartiri a Via Aurelia Antica,
Vescovo emerito di Sion (Svizzera),
7 gennaio 2021
4. Card. Eusébio Oscar SCHEID, S.C.I.,
del Titolo dei Ss. Bonifacio ed Alessio,
Arcivescovo emerito di São Sebastião
do Rio de Janeiro (Brasile),
13 gennaio 2021
5. Card. Christian Wiyghan TUMI,
del Titolo dei Ss. Martiri dell'Uganda a Poggio Ameno,
Arcivescovo emerito di Douala (Camerun),
3 aprile 2021
6. Card. Edward Idris CASSIDY,
del Titolo di S. Maria in Via Lata,
Presidente emerito del Pontificio Consiglio
per la Promozione dell'Unità dei Cristiani,
10 aprile 2021

7. Card. Sebastian Koto KHOARAI, O.M.I.,
del Titolo di S. Leonardo da Porto Maurizio ad Acilia,
Vescovo emerito di Mohale's Hoek (Lesotho),
17 aprile 2021
8. Card. Nicholas CHEONG JINSUK,
del Titolo di S. Maria Immacolata di Lourdes a Boccea,
Arcivescovo emerito di Seoul (Corea del Sud),
27 aprile 2021
9. Grégoire Pierre XX GHABROYAN, dell'Ist. del Clero
Patriarcale di Bzommar,
Patriarca di Cilicia degli Armeni (Libano),
25 maggio 2021
10. Card. Cornelius SIM,
del Titolo di S. Giuda Taddeo Apostolo,
Vicario Apostolico di Brunei (Brunei),
29 maggio 2021
11. Card. Laurent MONSENGWO PASINYA,
del Titolo di S. Maria «Regina Pacis» in Ostia mare,
Arcivescovo emerito di Kinshasa (Rep. Dem. del Congo),
11 luglio 2021
12. Card. Albert VANHOYE, S.I.,
del Titolo di S. Maria della Mercede e Sant'Adriano
a Villa Albani,
29 luglio 2021
13. Card. Eduardo MARTÍNEZ SOMALO,
del Titolo del SS. Nome di Gesù,
Prefetto emerito della Congregazione
per gli Istituti di vita consacrata e le Società di vita apostolica,
Camerlengo emerito di S.R.C.,
10 agosto 2021
14. Card. Jorge Liberato UROSA SAVINO,
del Titolo di S. Maria ai Monti,
Arcivescovo emerito di Caracas (Venezuela),
23 settembre 2021
15. Card. José FREIRE FALCÃO,
del Titolo di S. Luca a Via Prenestina,
Arcivescovo emerito di Brasília (Brasile),
26 settembre 2021
16. Card. Alexandre José Maria DOS SANTOS, O.F.M.,
del Titolo di S. Frumenzio ai Prati Fiscali,
Arcivescovo emerito di Maputo (Mozambico),
29 settembre 2021
17. Card. Jorge Arturo MEDINA ESTÉVEZ,
del Titolo di S. Saba,
Prefetto emerito della Congregazione per il Culto Divino
e la Disciplina dei Sacramenti,
3 ottobre 2021

ARCIVESCOVI E VESCOVI

Novembre 2020

1. Anicetus Bongsu Antonius SINAGA, O.F.M. Cap.,
Arcivescovo emerito di Medan (Indonesia),
7 novembre
2. Benedito ROBERTO, C.S.Sp.,
Arcivescovo di Malanje (Angola),
8 novembre

3. Francesc-Xavier CIURANETA AYMÍ,
Vescovo emerito di Lleida (Spagna),
11 novembre
 4. Gerald Nicholas DINO,
Vescovo emerito di Holy Protection of Mary Byzantine
Catholic Eparchy of Phoenix (Stati Uniti d'America),
14 novembre
 5. Iwannis Louis AWAD,
Vescovo tit. di Zeugma di Siria,
Esarca Apostolico emerito per i fedeli Siri
residenti in Venezuela,
18 novembre
 6. Jožef SMEJ,
Vescovo tit. di Zernico,
già Ausiliare di Maribor (Slovenia),
21 novembre
 7. Gonzalo GALVÁN CASTILLO,
Vescovo emerito di Autlán (Messico),
22 novembre
 8. Marco FERRARI,
Vescovo tit. di Mazaca,
già Ausiliare di Milano (Italia),
23 novembre
 9. Damián IGUACÉN BORAU,
Vescovo emerito di San Cristóbal de La Laguna (Spagna),
24 novembre
 10. Uriah ASHLEY,
Vescovo tit. di Agbia,
già Ausiliare di Panamá (Panama),
25 novembre
 11. Benjamín JIMÉNEZ HERNÁNDEZ,
Vescovo emerito di Culiacán (Messico),
26 novembre
 12. Alfonso MILIÁN SORRIBAS,
Vescovo emerito di Barbastro-Monzón (Spagna),
26 novembre
 13. Louis NZALA KIANZA,
Vescovo emerito di Popokabaka (Rep. Dem. del Congo),
26 novembre
 14. Bonifácio PICCININI, S.D.B.,
Arcivescovo emerito di Cuiabá (Brasile),
28 novembre
 15. Marco Dino BROGI, O.F.M.,
Arcivescovo tit. di Città Ducale ,
Nunzio Apostolico,
29 novembre
 16. José Rafael BARQUERO ARCE,
Vescovo emerito di Alajuela (Costa Rica),
29 novembre
- Dicembre 2020*
17. Henri TEISSIER,
Arcivescovo emerito di Alger (Algeria),
1 dicembre
 18. James ODONGO,
Arcivescovo emerito di Tororo (Uganda),
4 dicembre

19. José Mario RUIZ NAVAS,
Arcivescovo emerito di Portoviejo (Ecuador),
9 dicembre
20. Rafael Ramón CONDE ALFONZO,
Vescovo emerito di Maracay (Venezuela),
10 dicembre
21. Victor GNANAPRAGASAM, O.M.I.,
Vescovo tit. di Timida,
Vicario Apostolico di Quetta (Pakistan),
12 dicembre
22. Tarcisius Gervazio ZIYAYE,
Arcivescovo di Lilongwe (Malawi),
14 dicembre
23. José María DE LA TORRE MARTÍN,
Vescovo di Aguascalientes (Messico),
14 dicembre
24. Peter Yariyok JATAU,
Arcivescovo emerito di Kaduna (Nigeria),
16 dicembre
25. Joseph KYEONG KAP-RYONG,
Vescovo emerito di Daejeon (Corea del Sud),
16 dicembre
26. Stephen TJEPHE,
Vescovo di Loikaw (Myanmar),
16 dicembre
27. Jacob Roberto HILGERT,
Vescovo emerito di Cruz Alta (Brasile),
17 dicembre
28. Peter Takeo OKADA,
Arcivescovo emerito di Tōkyō (Giappone),
18 dicembre
29. Mile BOGOVIĆ,
Vescovo emerito di Gospić-Senj (Croazia),
19 dicembre
30. Anthony Mathias BANZI,
Vescovo di Tanga (Tanzania),
20 dicembre
31. Florencio OLVERA OCHOA,
Vescovo emerito di Cuernavaca (Messico),
20 dicembre
32. Rubén TIERRABLANCA GONZÁLEZ, O.F.M.,
Vescovo tit. di Tubernuca,
Vicario Apostolico di Istanbul (Turchia),
22 dicembre
33. Antonio VACCA,
Vescovo emerito di Alghero-Bosa (Italia),
22 dicembre
34. Sergio PINTOR,
Vescovo emerito di Ozieri (Italia),
26 dicembre
35. Paul Sueo HAMAGUCHI,
Vescovo di Oita (Giappone),
28 dicembre
36. Gregory O. OCHIAGHA,
Vescovo emerito di Orlu (Nigeria),
29 dicembre

37. Geoffrey James ROBINSON,
Vescovo tit. di Rusuca,
già Ausiliare di Sydney (Australia),
29 dicembre
38. Andrea HAN JINGTAO,
Vescovo non ufficiale di Siping [Szepingkaí, Szepingchieh]
(Cina Continentale),
30 dicembre
39. Floribert SONGASONGA MWITWA,
Arcivescovo emerito di Lubumbashi (Rep. Dem. del Congo),
31 dicembre

Gennaio 2021

40. Guillermo RODRÍGUEZ-MELGAREJO,
Vescovo emerito di San Martín (Argentina),
4 gennaio
41. Antoni STANKIEWICZ,
Vescovo tit. di Novapetra,
Decano emerito del Tribunale della Rota Romana,
4 gennaio
42. Giuseppe ZONG HUAIDE,
Vescovo emerito di Sanyuan [Sanyüan] (Cina Continentale),
5 gennaio
43. Cástor Oswaldo AZUAJE PÉREZ, O.C.D.,
Vescovo di Trujillo (Venezuela),
8 gennaio

44. Adam DYCZKOWSKI,
Vescovo emerito di Zielona Góra-Gorzów (Polonia),
10 gennaio
45. Luis Adriano PIEDRAHITA SANDOVAL,
Vescovo di Santa Marta (Colombia),
11 gennaio
46. Oscar RIZZATO,
Arcivescovo tit. di Viruno,
già Elemosiniere di Sua Santità,
11 gennaio
47. Florentin CRIHĂLMEANU,
Vescovo di Cluj-Gherla dei Romeni (Romania),
12 gennaio
48. Mario CECCHINI,
Vescovo emerito di Fano-Fossombrone-Cagli-Pergola (Italia),
13 gennaio
49. Moses HAMUNGOLE,
Vescovo di Monze (Zambia),
13 gennaio
50. Philip TARTAGLIA,
Arcivescovo di Glasgow (Gran Bretagna),
13 gennaio
51. Vincent Paul LOGAN,
Vescovo emerito di Dunkeld (Gran Bretagna),
14 gennaio
52. Abel GABUZA,
Arcivescovo Coad. di Durban (Sud Africa),
17 gennaio

53. Vincent M. RIZZOTTO,
Vescovo tit. di Lamasba,
già Ausiliare di Galveston-Houston (Stati Uniti d'America),
17 gennaio
54. Philip Edward WILSON,
Arcivescovo emerito di Adelaide (Australia),
17 gennaio
55. Francisco Daniel RIVERA SÁNCHEZ, M.Sp.S.,
Vescovo tit. di Aradi,
Ausiliare di México (Messico),
18 gennaio
56. William Regis FEY, O.F.M. Cap.,
Vescovo emerito di Kimbe (Papua Nuova Guinea),
19 gennaio
57. John Baptist KAGGWA,
Vescovo emerito di Masaka (Uganda),
20 gennaio
58. José C. SORRA,
Vescovo emerito di Legazpi (Filippine),
21 gennaio
59. Jean Assaad HADDAD,
Arcivescovo emerito di Tyr dei Greco-Melkiti (Libano),
22 gennaio
60. Alfredo MAGAROTTO,
Vescovo emerito di Vittorio Veneto (Italia),
22 gennaio

61. Patrick O'DONOGHUE,
Vescovo emerito di Lancaster (Gran Bretagna),
24 gennaio
62. Luc Julian MATTHYS,
Vescovo emerito di Armidale (Australia),
26 gennaio
63. Juan DEL RÍO MARTÍN,
Arcivescovo Ord. Militare per la Spagna,
28 gennaio
64. Rafael GALLARDO GARCÍA, O.S.A.,
Vescovo emerito di Tampico (Messico),
30 gennaio

Febbraio 2021

65. Héctor EPALZA QUINTERO, P.S.S.,
Vescovo emerito di Buenaventura (Colombia),
2 febbraio
66. Boulos Nassif BORKHOUCHE,
della Soc. dei Missionari di S. Paolo,
Arcivescovo emerito di Bosra e Haūrān
dei Greco-Melkiti (Siria),
4 febbraio
67. Franz Josef KUHNLE,
Vescovo tit. di Sorres,
già Ausiliare di Rottenburg-Stuttgart (Germania),
4 febbraio

68. Pierre-Antoine PAULO, O.M.I.,
Vescovo emerito di Port-de-Paix (Haiti),
4 febbraio
69. Afonso FIOREZE, C.P.,
Vescovo emerito di Luziânia (Brasile),
6 febbraio
70. Bernard NSAYI,
Vescovo emerito di Nkayi (Rep. del Congo),
12 febbraio
71. Neshan KARAKÉHÉYAN,
dell'Ist. del Clero Patriarcale di Bzommar,
Arcivescovo tit. di Adana degli Armeni,
Ordinario emerito per gli Armeni cattolici
dell'Europa Orientale,
15 febbraio
72. Joseph Pastor NEELANKAVIL, C.M.I.,
Vescovo emerito di Sagar dei Siro-Malabaresi (India),
17 febbraio
73. Joseph KESENJE WANDANGAKONGU,
Vescovo emerito di Molegbe (Rep. Dem. del Congo),
19 febbraio
74. Laurindo GUIZZARDI, C.S.,
Vescovo emerito di Foz do Iguaçu (Brasile),
22 febbraio
75. Bede Vincent HEATHER,
Vescovo emerito di Parramatta (Australia),
25 febbraio
76. Yves-Georges-René RAMOUSSE, M.E.P.,
Vescovo tit. di Pisita,
già Vicario Apostolico di Phnom Penh (Cambogia),
26 febbraio
77. Juan Francisco SARASTI JARAMILLO, C.I.M.,
Arcivescovo emerito di Cali (Colombia),
26 febbraio
78. György SNELL,
Vescovo tit. di Pudenziana,
Ausiliare di Esztergom-Budapest (Ungheria),
26 febbraio
79. Linus Nirmal GOMES, S.I.,
Vescovo emerito di Baruipur (India),
27 febbraio
- Marzo 2021*
80. Emmanuel FÉLÉMOU,
Vescovo di Kankan (Guinea),
1 marzo
81. Sérgio Eduardo CASTRIANI, C.S.Sp.,
Arcivescovo emerito di Manaus (Brasile),
3 marzo
82. Rafael PALMERO RAMOS,
Vescovo emerito di Orihuela-Alicante (Spagna),
8 marzo
83. Mauro APARECIDO DOS SANTOS,
Arcivescovo di Cascavel (Brasile),
11 marzo

84. Paul RI MOUN-HI,
Arcivescovo emerito di Daegu (Corea del Sud),
14 marzo

85. Gerard Alfons KUSZ,
Vescovo tit. di Tagarbala,
già Ausiliare di Gliwice (Polonia),
15 marzo

86. David DIAS PIMENTEL,
Vescovo emerito di São João da Boa Vista (Brasile),
16 marzo

87. Luis Armando BAMBARÉN GASTELUMENDI, S.I.,
Vescovo emerito di Chimbote (Perù),
19 marzo

88. Jesús PÉREZ RODRÍGUEZ, O.F.M.,
Arcivescovo emerito di Sucre (Bolivia),
23 marzo

89. Metod PIRIH,
Vescovo emerito di Koper (Slovenia),
23 marzo

90. Juventino KESTERING,
Vescovo di Rondonópolis-Guiratinga (Brasile),
28 marzo

91. Fabriciano SIGAMPA,
Arcivescovo emerito di Resistencia (Argentina),
31 marzo

92. Jean-Pierre TAFUNGA MBAYO, S.D.B.,
Arcivescovo di Lubumbashi (Rep. Dem. del Congo),
31 marzo

93. Pedro Carlos ZILLI, P.I.M.E.,
Vescovo di Bafatá (Guinea-Bissau),
31 marzo

Aprile 2021

94. Rayappu JOSEPH,
Vescovo emerito di Mannar (Sri Lanka),
1 aprile

95. Divo ZADI,
Vescovo emerito di Civita Castellana (Italia),
1 aprile

96. Pier Giacomo DE NICOLÒ,
Arcivescovo tit. di Martana,
Nunzio Apostolico,
3 aprile

97. Cyprian Kizito LWANGA,
Arcivescovo di Kampala (Uganda),
3 aprile

98. Paulino LUKUDU LORO, M.C.C.J.,
Arcivescovo emerito di Juba (Sud Sudan),
5 aprile

99. Alfred Leonhard MALUMA,
Vescovo di Njombe (Tanzania),
6 aprile

100. Jan PURWIŃSKI,
Vescovo emerito di Kyiv-Zhytomyr (Ucraina),
6 aprile
101. César Ramón ORTEGA HERRERA,
Vescovo emerito di Barcelona (Venezuela),
8 aprile
102. Helímenas de Jesús ROJO PAREDES, C.I.M.,
Arcivescovo emerito di Calabozo (Venezuela),
9 aprile
103. Tulio Manuel CHIRIVELLA VARELA,
Arcivescovo emerito di Barquisimeto (Venezuela),
10 aprile
104. Félix DEL BLANCO PRIETO,
Arcivescovo tit. di Vannida,
già Elemosiniere di Sua Santità,
10 aprile
105. Jaime MOTA DE FARIAS,
Vescovo emerito di Alagoinhas (Brasile),
12 aprile
106. Patricio H. ALO,
Vescovo emerito di Mati (Filippine),
13 aprile
107. Marcelo Angiolo MELANI, S.D.B.,
Vescovo emerito di Neuquén (Argentina),
14 aprile
108. Lucas SIRKAR, S.D.B.,
Arcivescovo emerito di Calcutta (India),
18 aprile
109. Segismundo MARTÍNEZ ÁLVAREZ, S.D.B.,
Vescovo emerito di CORUMBÁ (Brasile),
21 aprile
110. Antonio P. PALANG, S.V.D.,
Vescovo tit. di Tuburbo minore,
già Vicario Apostolico di San Jose in Mindoro (Filippine),
21 aprile
111. Wojciech ZIEMBA,
Arcivescovo emerito di Warmia (Polonia),
21 aprile
112. André DE WITTE,
Vescovo emerito di Ruy Barbosa (Brasile),
25 aprile
113. Jan GAŁECKI,
Vescovo tit. di Maiuca,
già Ausiliare di Szczecin-Kamień (Polonia),
27 aprile
114. Pio Vittorio VIGO,
Arcivescovo-Vescovo emerito di Acireale (Italia),
30 aprile

Maggio 2021

115. Geraldo DANTAS DE ANDRADE, S.C.I.,
Vescovo tit. di Cibaliana,
già Ausiliare di São Luís do Maranhão (Brasile),
1 maggio
116. José Daniel FALLA ROBLES,
Vescovo di Soacha (Colombia),
1 maggio
117. Paul VOLLMAR, S.M.,
Vescovo tit. di Missua,
già Ausiliare di Chur (Svizzera),
2 maggio
118. Iñaki MALLONA TXERTUDI, C.P.,
Vescovo emerito di Arecibo (Porto Rico),
3 maggio
119. Antony ANANDARAYAR,
Arcivescovo emerito di Pondicherry and Cuddalore (India),
4 maggio
120. Aloísio Hilário DE PINHO, F.D.P.,
Vescovo emerito di Jataí (Brasile),
4 maggio
121. Peter Toshio JINUSHI,
Vescovo emerito di Sapporo (Giappone),
4 maggio
122. Raúl Horacio SCARRONE CARRERO,
Vescovo emerito di Florida (Uruguay),
4 maggio

123. Basil BHURIYA, S.V.D.,
Vescovo di Jhabua (India),
6 maggio
124. Georges PERRON, O.F.M. Cap.,
Vescovo emerito di Djibouti (Gibuti),
6 maggio
125. Bruno KOUAMÉ,
Vescovo emerito di Abengourou (Costa d'Avorio),
17 maggio
126. José Melitón CHÁVEZ,
Vescovo di Concepción (Argentina),
25 maggio
127. Arturo de Jesús CORREA TORO,
Vescovo emerito di Ipiales (Colombia),
26 maggio
128. Heinrich JANSSEN,
Vescovo tit. di Acque Sirensi,
già Ausiliare di Münster (Germania),
27 maggio
129. Joseph N. LATINO,
Vescovo emerito di Jackson (Stati Uniti d'America),
28 maggio

Giugno 2021

130. Fausto Feliciano GAIBOR GARCÍA,
Vescovo di Tulcán (Ecuador),
4 giugno

131. Jacques Behnan HINDO,
Arcivescovo emerito di Hassaké-Nisibi dei Siri (Siria),
6 giugno
132. Ducange SYLVAIN, S.D.B.,
Vescovo tit. di Nove,
Ausiliare di Port-au-Prince (Haiti),
8 giugno
133. Ivo BALDI GABURRI,
Vescovo di Huari (Perù),
11 giugno
134. Walter Michael EBEJER, O.P.,
Vescovo emerito di União da Vitória (Brasile),
11 giugno
135. Paul Alois LAKRA,
Vescovo di Gumla (India),
15 giugno
136. Tarcisio PILLOLLA,
Vescovo emerito di Iglesias (Italia),
16 giugno
137. Evangelista Alcimar CALDAS MAGALHÃES, O.F.M. Cap.,
Vescovo emerito di Alto Solimões (Brasile),
20 giugno
138. Franco FESTORAZZI,
Arcivescovo emerito di Ancona-Osimo (Italia),
24 giugno

139. Alain Paul LEBEAUPIN,
Arcivescovo tit. di Vico Equense,
Nunzio Apostolico,
24 giugno
140. Paul Eusebius MEA KAIUEA, M.S.C.,
Vescovo emerito di Tarawa and Nauru (Kiribati) ,
24 giugno
141. Albert Ayinde FASINA,
Vescovo emerito di Ijebu-Ode (Nigeria),
29 giugno

Luglio 2021

142. Antonio CANTISANI,
Arcivescovo emerito di Catanzaro-Squillace (Italia),
1 luglio
143. Abelardo ALVARADO ALCÁNTARA,
Vescovo tit. di Tisdro,
già Ausiliare di México (Messico) ,
3 luglio
144. Richard DOMBA MADY,
Vescovo di Doruma-Dungu (Rep. Dem. del Congo),
3 luglio
145. Roberto RODRÍGUEZ,
Vescovo emerito di La Rioja (Argentina),
3 luglio

146. Matteo CAO XIANGDE,
Vescovo *senza giurisdizione* di Hanzhou,
Zhejiang (Cina Continentale),
9 luglio
147. Antonio José LÓPEZ CASTILLO,
Arcivescovo emerito di Barquisimeto (Venezuela),
18 luglio
148. José Siro GONZÁLEZ BACALLAO,
Vescovo emerito di Pinar del Río (Cuba),
19 luglio
149. Alberto GIRALDO JARAMILLO, P.S.S.,
Arcivescovo emerito di Medellín (Colombia),
21 luglio
150. John HSANE HGyi,
Vescovo di Patheingyi (Myanmar),
22 luglio
151. Armando LARIOS JIMÉNEZ,
Vescovo emerito di Riohacha (Colombia),
22 luglio
152. Hubert BUCHER,
Vescovo emerito di Bethlehem (Sud Africa),
23 luglio
153. Michel GUYARD,
Vescovo emerito di Le Havre (Francia),
23 luglio
154. Franco CROCI,
Vescovo tit. di Poteza Picena,
già Segretario della Prefettura degli Affari Economici
della Santa Sede,
28 luglio
155. Raymond Ken'ichi TANAKA,
Vescovo emerito di Kyōto (Giappone),
29 luglio
- Agosto 2021*
156. Guy HERBULOT,
Vescovo emerito di Evry-Corbeil-Essonnes (Francia),
1 agosto
157. Emilio Pablo BIANCHI DI CÁRCANO,
Vescovo emerito di Azul (Argentina),
2 agosto
158. Alfredo Víctor PETIT VERGEL,
Vescovo tit. di Buslacena,
già Ausiliare di San Cristóbal de la Habana (Cuba),
7 agosto
159. Amando SAMO,
Vescovo emerito di Caroline Islands (Stati Federati di
Micronesia),
7 agosto
160. Hipólito REYES LARIOS,
Arcivescovo di Jalapa (Messico),
8 agosto

161. Petr ESTERKA,
Vescovo tit. di Cefala,
già Ausiliare di Brno (Rep. Ceca),
10 agosto
162. Manuel MIRELES VAQUERA,
Vescovo Prel. emerito di El Salto (Messico),
11 agosto
163. Matthias U SHWE,
Arcivescovo emerito di Taunggyi (Myanmar),
12 agosto
164. Osório BEBBER, O.F.M. Cap.,
Vescovo emerito di Joaçaba (Brasile),
13 agosto
165. Henryk HOSER, S.A.C.,
Arcivescovo-Vescovo emerito di Warszawa-Praga (Polonia),
13 agosto
166. Boutros GEMAYEL,
Arcivescovo emerito di Cipro dei Maroniti (Cipro),
21 agosto
167. Jean ORCHAMPT,
Vescovo emerito di Angers (Francia),
21 agosto
168. Guy SANSARICQ,
Vescovo tit. di Glenndálocha,
già Ausiliare di Brooklyn (Stati Uniti d'America),
21 agosto
169. Jacob Barnabas AERATH, O.I.C.,
Vescovo di Saint John Chrysostom of Gurgaon
dei Siro-Malankaresi (India),
26 agosto
170. José María Libório CAMINO SARACHO,
Vescovo emerito di Presidente Prudente (Brasile),
30 agosto
171. Sebastiano DHO,
Vescovo emerito di Alba (Italia),
31 agosto
- Settembre 2021*
172. José HELENO,
Vescovo emerito di Governador Valadares (Brasile),
1 settembre
173. Claude-Joseph AZÉMA,
Vescovo tit. di Murcona,
già Ausiliare di Montpellier (Francia),
6 settembre
174. Severian Stefan YAKYMYSHYN, O.S.B.M.,
Vescovo emerito di New Westminster degli Ucraini
(Canada),
6 settembre
175. François FAVREAU,
Vescovo emerito di Nanterre (Francia),
7 settembre

176. Juan Guillermo LÓPEZ SOTO,
Vescovo di Cuauhtémoc-Madera (Messico),
8 settembre
177. Marian DUŚ,
Vescovo tit. di Tene,
già Ausiliare di Warszawa (Polonia),
9 settembre
178. Guillermo Rodrigo Teodoro ORTIZ MONDRAGÓN,
Vescovo di Cuautitlán (Messico),
14 settembre
179. Fernando Mario CHÁVEZ RUVALCABA,
Vescovo emerito di Zacatecas (Messico),
15 settembre
180. Aloysius JOUSTEN,
Vescovo emerito di Liège (Belgio),
20 settembre
181. John B. McCORMACK,
Vescovo emerito di Manchester (Stati Uniti d'America),
21 settembre
182. Anthony Michael PILLA,
Vescovo emerito di Cleveland (Stati Uniti d'America),
21 settembre
183. Edward JANIÁK,
Vescovo emerito di Kalisz (Polonia),
23 settembre
184. Raymundo Joseph PEÑA,
Vescovo emerito di Brownsville (Stati Uniti d'America),
24 settembre

185. Luigi CONTI,
Arcivescovo emerito di Fermo (Italia),
30 settembre

Ottobre 2021

186. Juozas ŽEMAITIS, M.I.C.,
Vescovo emerito di Vilkaviškis (Lituania),
5 ottobre
187. Antônio AFONSO DE MIRANDA, dei Missionari di Nostra
Signora del SS. Sacramento,
Vescovo emerito di Taubaté (Brasile),
11 ottobre
188. Stefano YANG XIANGTAI,
Vescovo di Yongnian [Yüingnién] (Cina Continentale),
13 ottobre
189. Manuel BATAKIAN, dell'Ist. del Clero Patriarcale di Bzommar,
Vescovo emerito di Our Lady of Nareg in Glendale degli
Armeni (Stati Uniti d'America),
18 ottobre
190. Miguel LA FAY BARDI, O. Carm.,
Vescovo Prelato emerito di Sicuani (Perú),
20 ottobre
191. Mons. Roberto Antonio DÁVILA UZCÁTEGUI,
Vescovo tit. di Arindela,
già Ausiliare di Caracas (Venezuela),
25 ottobre

RITI DI INTRODUZIONE

Antifona d'ingresso

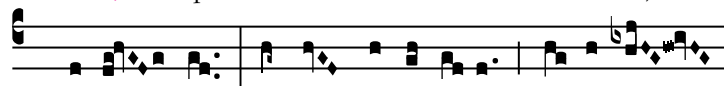
La schola e l'assemblea:

Cf. 4 Esd 2, 34-35

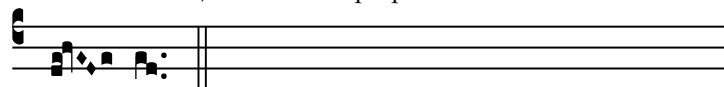
VI



℞. Re-qui- em * æ- ter- nam do- na e- is,



Domi- ne, et lux perpe- tu- a lu- ce- at



e- is.

La schola:

Sal 64, 2-6b

1. Te decet hymnus, Deus, in Sion;
et tibi reddetur votum in Ierusalem.
Qui audis orationem,
ad te omnis caro veniet propter iniquitatem. ℞.
2. Etsi prævaluerunt super nos impietates nostræ,
tu propitiaberis eis.
Beatus, quem elegisti et assumpsisti;
inhabitabit in atriis tuis. ℞.
3. Replebimur bonis domus tuæ,
sanctitate templi tui.
Mirabiliter in æquitate,
exaudies nos, Deus salutis nostræ. ℞.

Il Santo Padre:

In nomine Patris, et Filii, et Spiritus Sancti.

℞. Amen.

Pax vobis.

℞. Et cum spiritu tuo.

Atto penitenziale

Il Santo Padre:

Fratres, agnoscamus peccata nostra,
ut apti simus ad sacra mysteria celebranda.

Pausa di silenzio.

Il Santo Padre e l'assemblea:

Confiteor Deo omnipotenti et vobis, fratres,
quia peccavi nimis
cogitatione, verbo, opere et omissione:
mea culpa, mea culpa, mea maxima culpa.
Ideo precor beatam Mariam semper Virginem,
omnes Angelos et Sanctos,
et vos, fratres, orare pro me
ad Dominum Deum nostrum.

Il Santo Padre:

Misereatur nostri omnipotens Deus
et, dimissis peccatis nostris,
perducat nos ad vitam æternam.

℞. Amen.

**Kyrie
(XVIII)**

La schola:

Kyrie, eleison.

L'assemblea:

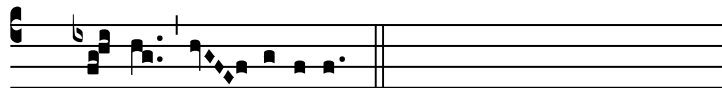


Ky-ri- e, e- le- i-son.

La schola:

Christe, eleison.

L'assemblea:



Chris- te, e- le- i-son.

La schola:

Kyrie, eleison.

L'assemblea:



Ky-ri- e, e- le- i-son.

Colletta

Il Santo Padre:

Oremus.

Deus, qui inter apostolicos sacerdotes
famulos tuos cardinales et episcopos
pontificali fecisti dignitate vigere,
præsta, quæsumus,
ut eorum quoque perpetuo aggregentur consortio.
Per Dominum nostrum Iesum Christum Filium tuum,
qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritus Sancti, Deus,
per omnia sæcula sæculorum.

R. Amen.

LITURGIA DELLA PAROLA

Prima lettura

È bene aspettare in silenzio la salvezza del Signore.

A reading from the book of
Lamentations

Dal libro delle Lamentazioni
3, 17-26

My soul is shut out from peace;
I have forgotten happiness.
And now I say, 'My strength
is gone, that hope which
came from the Lord'. Brooding
on my anguish and affliction
is gall and wormwood.
My spirit ponders it continually
and sinks within me. This
is what I shall tell my heart,
and so recover hope: the favours
of the Lord are not all past,
his kindnesses are not exhausted;
every morning they are renewed;
great is his faithfulness. 'My
portion is the Lord' says my soul
'and so I will hope in him.' The
Lord is good to those who trust
him, to the soul that searches
for him. It is good to wait in
silence for the Lord to save.

Sono rimasto lontano dalla pace, ho dimenticato il benessere. E dico: «È scomparsa la mia gloria, la speranza che mi veniva dal Signore». Il ricordo della mia miseria e del mio vagare è come assenzio e veleno. Ben se ne ricorda la mia anima e si accascia dentro di me. Questo intendo richiamare al mio cuore, e per questo voglio riprendere speranza. Le grazie del Signore non sono finite, non sono esaurite le sue misericordie. Si rinnovano ogni mattina, grande è la sua fedeltà. «Mia parte è il Signore – io esclamo –, per questo in lui spero». Buono è il Signore con chi spera in lui, con colui che lo cerca. È bene aspettare in silenzio la salvezza del Signore.



Verbum Domini. **R.** Deo gratias.

Salmo responsoriale

Il salmista:

Dal Salmo 129



R. Io spe-ro, Si - gno-re, at - ten-do la tua pa - ro - la.

L'assemblea ripete: Io spero, Signore; attendo la tua parola.

1. Dal profondo a te grido, o Signore;
Signore, ascolta la mia voce.
Siano i tuoi orecchi attenti
alla voce della mia supplica. **R.**

2. Se consideri le colpe, Signore,
Signore, chi ti può resistere?
Ma con te è il perdono:
così avremo il tuo timore. **R.**

3. Io spero, Signore.
Spera l'anima mia,
attendo la sua parola.
L'anima mia è rivolta al Signore
più che le sentinelle all'aurora. **R.**

4. Più che le sentinelle l'aurora,
Israele attenda il Signore,
perché con il Signore è la misericordia
e grande è con lui la redenzione.
Egli redimerà Israele
da tutte le sue colpe. **R.**

Seconda lettura

*Sia che viviamo, sia che moriamo,
siamo del Signore.*

Lecture de la lettre de saint Paul apôtre aux Romains

Dalla lettera di san Paolo apostolo ai Romani **14, 7-9. 10c-12**

Frères, aucun d'entre nous ne vit pour soi-même, et aucun ne meurt pour soi-même : si nous vivons, nous vivons pour le Seigneur ; si nous mourons, nous mourons pour le Seigneur. Ainsi, dans notre vie comme dans notre mort, nous appartenons au Seigneur. Car, si le Christ a connu la mort, puis la vie, c'est pour devenir le Seigneur et des morts et des vivants.

Fratelli, nessuno di noi vive per se stesso e nessuno muore per se stesso, perché se noi viviamo, viviamo per il Signore, se noi moriamo, moriamo per il Signore. Sia che viviamo, sia che moriamo, siamo del Signore. Per questo infatti Cristo è morto ed è ritornato alla vita: per essere il Signore dei morti e dei vivi.

Tous, en effet, nous comparaitrons devant le tribunal de Dieu.

Tutti ci presenteremo al tribunale di Dio, perché sta scritto:

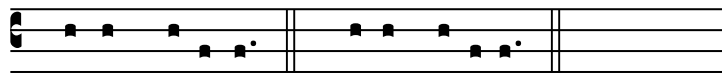
Car il est écrit :

Aussi vrai que je suis vivant, dit le Seigneur, tout genou fléchira devant moi, et toute langue proclamera la louange de Dieu.

«Io vivo, dice il Signore: ogni ginocchio si piegherà davanti a me e ogni lingua renderà gloria a Dio».

Ainsi chacun de nous rendra compte à Dieu pour soi-même.

Quindi ciascuno di noi renderà conto di se stesso a Dio.



Verbum Domi-ni. **R.** De- o gra-ti- as.

Canto al Vangelo

Il diacono porta solennemente il Libro dei Vangeli all'ambone.

La schola:

II



Alle-lu-ia, alle-lu-ia, alle-lu-ia.

L'assemblea ripete: Alleluia, alleluia, alleluia.

La schola:

Cf. Ap 14, 13

Beati mortui qui in Domino moriuntur; requiescant a laboribus suis; opera enim illorum sequuntur illos.

Beati i morti che muoiono nel Signore; riposeranno dalle loro fatiche, perché le loro opere li seguono.

L'assemblea: Alleluia, alleluia, alleluia.

Vangelo

Venite benedetti del Padre mio.

Il diacono:

Dominus vobiscum.



R. Et cum spi-ri-tu tu-o.

✠ Lectio sancti Evangelii secundum Matthæum 25, 31-46



R. Glo-ri-a ti-bi, Domi-ne.

In quel tempo, Gesù disse ai suoi discepoli:

«Quando il Figlio dell'uomo verrà nella sua gloria, e tutti gli angeli con lui, siederà sul trono della sua gloria. Davanti a lui verranno radunati tutti i popoli. Egli separerà gli uni dagli altri, come il pastore separa le pecore dalle capre, e porrà le pecore alla sua destra e le capre alla sinistra.

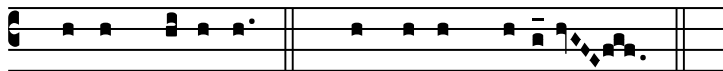
Allora il re dirà a quelli che saranno alla sua destra: «Venite, benedetti del Padre mio, ricevete in eredità il regno preparato per voi fin dalla creazione del mondo, perché ho avuto fame e mi avete dato da mangiare, ho avuto sete e mi avete dato da bere, ero straniero e mi avete accolto, nudo e mi avete vestito, malato e mi avete visitato, ero in carcere e siete venuti a trovarmi».

Allora i giusti gli risponderanno: “Signore, quando ti abbiamo visto affamato e ti abbiamo dato da mangiare, o assetato e ti abbiamo dato da bere? Quando mai ti abbiamo visto straniero e ti abbiamo accolto, o nudo e ti abbiamo vestito? Quando mai ti abbiamo visto malato o in carcere e siamo venuti a visitarti?”. E il re risponderà loro: “In verità io vi dico: tutto quello che avete fatto a uno solo di questi miei fratelli più piccoli, l’avete fatto a me”.

Poi dirà anche a quelli che saranno alla sinistra: “Via, lontano da me, maledetti, nel fuoco eterno, preparato per il diavolo e per i suoi angeli, perché ho avuto fame e non mi avete dato da mangiare, ho avuto sete e non mi avete dato da bere, ero straniero e non mi avete accolto, nudo e non mi avete vestito, malato e in carcere e non mi avete visitato”.

anch’essi allora risponderanno: “Signore, quando ti abbiamo visto affamato o assetato o straniero o nudo o malato o in carcere, e non ti abbiamo servito?”. Allora egli risponderà loro: “In verità io vi dico: tutto quello che non avete fatto a uno solo di questi più piccoli, non l’avete fatto a me”.

E se ne andranno: questi al supplizio eterno, i giusti invece alla vita eterna».



Verbum Domini. **R.** Laus tibi, Christe.

Omelia

Silenzio per la riflessione personale.

Preghiera universale o dei fedeli

Il Santo Padre:

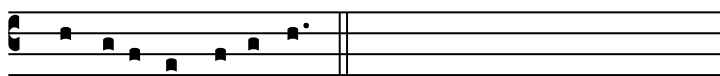
Fratelli e sorelle,
a Dio, fonte della grazia e della misericordia,
salga incessante la supplica di tutti i credenti,
che implorano pace e salvezza per i vivi e per i defunti.

Il cantore:



Dominum deprecemur.

L'assemblea:



Te rogamus, audi nos.

Il diacono:

1. Padre santo, custodisci nel tuo amore il nostro Papa Francesco e tutti i Pastori della Chiesa, mandati nel mondo ad annunciare che in Cristo si compie la liberazione dal peccato e dalla morte.

Il cantore: Dominum deprecemur.

R. Te rogamus, audi nos.

2. Padre buono, concedi ai Cardinali e ai Vescovi, defunti in quest’anno, di partecipare pienamente alla vita nuova in Cristo e di contemplare in eterno la tua gloria nel Regno dei Cieli.

Il cantore: Dominum deprecemur.

R. Te rogamus, audi nos.

3. Padre onnipotente, manda il tuo Santo Spirito su quanti hanno responsabilità civili e sociali, e ispira loro progetti di giustizia e di pace per il bene dell'intera famiglia umana.

Il cantore: Dominum deprecemur.

R. Te rogamus, audi nos.

4. Padre misericordioso, accogli nel tuo paterno abbraccio tutti i defunti che hanno lasciato questa vita invocando con fiducia il tuo santo nome.

Il cantore: Dominum deprecemur.

R. Te rogamus, audi nos.

5. Padre giusto, dona a noi tuoi figli di vivere con fedeltà il Battesimo ricevuto e di testimoniare con le opere la nostra fede in Cristo risorto, primizia di una nuova umanità.

Il cantore: Dominum deprecemur.

R. Te rogamus, audi nos.

Il Santo Padre:

Ti benediciamo, o Padre,
Signore del cielo e della terra:
tu ascolti sempre la preghiera della tua Chiesa.
Concedi ai nostri fratelli defunti
di godere in eterno la pienezza della luce e della pace.
Per Cristo nostro Signore.

R. Amen.

LITURGIA EUCARISTICA

Canto di offertorio

DOMINE, IESU CHRISTE

La schola:

Domine, Iesu Christe, Rex gloriae, libera animas omnium fidelium defunctorum de poenis inferni et de profundo lacu: libera eas de ore leonis, ne absorbeat eas tartarus, ne cadant in obscurum: sed signifer sanctus Michael representet eas in lucem sanctam: Quam olim Abraham promisisti et semini eius.

O Signore Gesù Cristo, Re di gloria, libera le anime di tutti i fedeli defunti dalle pene dell'inferno e dalla fossa profonda: liberale dalle fauci del leone, né le inghiotta il tartaro, né cadano nelle tenebre: ma il vessillifero san Michele le conduca alla luce santa: come un tempo promettesti ad Abramo e alla sua discendenza.

Il Santo Padre:

Orate, fratres:
ut meum ac vestrum sacrificium
acceptabile fiat apud Deum Patrem omnipotentem.

R. Suscipiat Dominus sacrificium de manibus tuis
ad laudem et gloriam nominis sui,
ad utilitatem quoque nostram
totiusque Ecclesiae suae sanctae.

Sulle offerte

Il Santo Padre:

Suscipe, Domine, quæsumus,
pro animabus famulorum tuorum cardinalium et episcoporum
quas tibi offerimus hostias,
ut, quibus in hoc sæculo pontificale donasti meritum,
in cælesti regno Sanctorum tuorum iubeas iungi consortio.
Per Christum Dominum nostrum.

℞. Amen.

PREGHIERA EUCARISTICA

Prefazio

La nostra risurrezione grazie alla vittoria di Cristo

Il Santo Padre:

Dominus vobiscum.

℞. Et cum spiritu tuo.

Sursum corda.

℞. Habemus ad Dominum.

Gratias agamus Domino Deo nostro.

℞. Dignum et iustum est.

Vere dignum et iustum est, æquum et salutare,
nos tibi semper et ubique gratias agere:
Domine, sancte Pater, omnipotens æterne Deus:

Quia, etsi nostri est meriti quod perimus,
tuæ tamen est pietatis et gratiæ
quod, pro peccato morte consumpti,
per Christi victoriam redempti,
cum ipso revocamur ad vitam.

Et ideo, cum cælorum Virtutibus,
in terris te iugiter celebramus,
maiestati tuæ sine fine clamantes:

Sanctus
(XVIII)

La schola: L'assemblea:



Sanctus, * Sanctus, Sanctus Domi-nus De- us

La schola:



Sa-ba- oth. Ple-ni sunt cæ-li et terra glo-ri- a

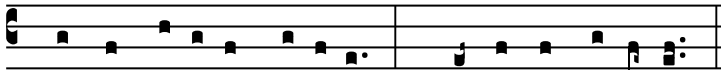
L'assemblea:

La schola:



tu- a. Ho-sanna in excel-sis. Be-ne-dictus qui ve-

L'assemblea:



nit in nomi-ne Domi-ni. Ho-sanna in excel-sis.

Preghiera Eucaristica II

Il Santo Padre:

Vere Sanctus es, Domine, fons omnis sanctitatis.

Il Santo Padre e i concelebranti:

Hæc ergo dona, quæsumus,
Spiritus tui rore sanctifica,
ut nobis Corpus et ✠ Sanguis fiant
Domini nostri Iesu Christi.

Qui cum Passioni voluntarie traderetur,
accepit panem et gratias agens fregit,
deditque discipulis suis, dicens:

**ACCIPITE ET MANDUCATE EX HOC OMNES:
HOC EST ENIM CORPUS MEUM,
QUOD PRO VOBIS TRADATUR.**

Il Santo Padre presenta al popolo l'ostia consacrata e genuflette in adorazione.

Simili modo, postquam cenatum est,
accipiens et calicem
iterum gratias agens dedit discipulis suis, dicens:

**ACCIPITE ET BIBITE EX EO OMNES:
HIC EST ENIM CALIX SANGUINIS MEI
NOVI ET ÆTERNI TESTAMENTI,
QUI PRO VOBIS ET PRO MULTIS EFFUNDETUR
IN REMISSIONEM PECCATORUM.**

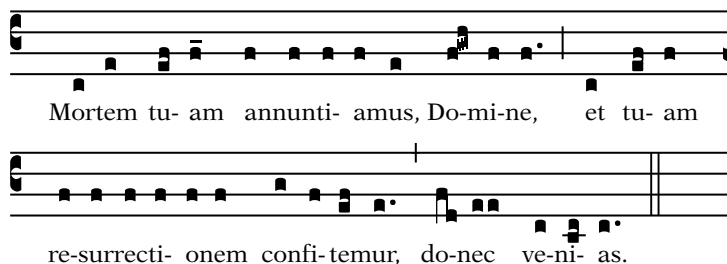
HOC FACITE IN MEAM COMMEMORATIONEM.

Il Santo Padre presenta al popolo il calice e genuflette in adorazione.

Il Santo Padre:

Mysterium fidei.

L'assemblea:



Mortem tu- am annunti- amus, Do-mi-ne, et tu- am
re-surrecti- onem confi-temur, do-nec ve-ni- as.

Il Santo Padre e i concelebranti:

Memores igitur mortis et resurrectionis eius,
tibi, Domine, panem vitæ
et calicem salutis offerimus,
gratias agentes quia nos dignos habuisti
astare coram te et tibi ministrare.

Et supplices deprecamur
ut Corporis et Sanguinis Christi participes
a Spiritu Sancto congregemur in unum.

Un concelebrante:

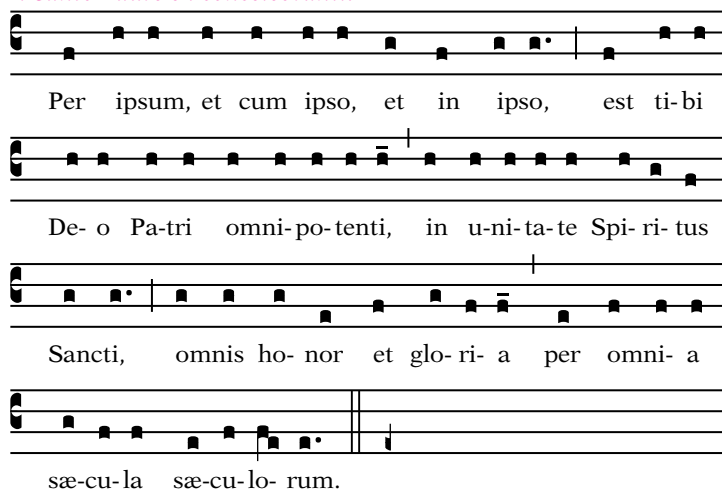
Recordare, Domine, Ecclesiæ tuæ toto orbe diffusæ,
ut eam in caritate perficias
una cum Papa nostro Francisco
et universo clero.

Memento famulorum tuorum cardinalium et episcoporum,
quos ad te ex hoc mundo vocasti.
Concede, ut, qui complantati fuerunt
similitudini mortis Filii tui,
simul fiant et resurrectionis ipsius.

Un altro concelebrante:

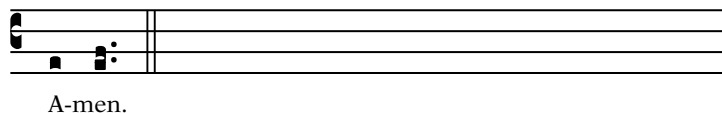
Memento etiam fratrum nostrorum,
qui in spe resurrectionis dormierunt,
omniumque in tua miseratione defunctorum,
et eos in lumen vultus tui admitte.
Omnium nostrum, quæsumus, miserere,
ut cum beata Dei Genetrice Virgine Maria,
beato Ioseph, eius Sponso,
beatis Apostolis et omnibus Sanctis,
qui tibi a sæculo placuerunt,
æternæ vitæ mereamur esse consortes,
et te laudemus et glorificemus
per Filium tuum Iesum Christum.

Il Santo Padre e i concelebranti:



Per ipsum, et cum ipso, et in ipso, est ti-bi
De- o Pa-tri omni-po-tenti, in u-ni-ta-te Spi-ri- tus
Sancti, omnis ho- nor et glo-ri- a per omni- a
sæ-cu- la sæ-cu- lo- rum.

L'assemblea:



A-men.

RITI DI COMUNIONE

Il Santo Padre:

Præceptis salutaribus moniti,
et divina institutione formati,
audemus dicere:

Il Santo Padre e l'assemblea:



Pa-ter noster, qui es in cæ-lis: sancti-fi-cé-tur no-



men tu-um; advé-ni-at regnum tu-um; fi-at vo-lún-



tas tu-a, sic-ut in cæ-lo, et in terra. Pa-nem



nostrum co-ti-di-á-num da no-bis hó-di-e; et di-



mítte no-bis dé-bi-ta nostra, sic-ut et nos dimít-

timus de-bi-to-ri-bus nostris; et ne nos indu-cas in
 tenta-ti-o-nem; sed li-be-ra nos a ma-lo.

Il Santo Padre:

Libera nos, quæsumus, Domine, ab omnibus malis,
 da propitius pacem in diebus nostris,
 ut, ope misericordiæ tuæ adiuti,
 et a peccato simus semper liberi
 et ab omni perturbatione securi:
 expectantes beatam spem
 et adventum Salvatoris nostri Iesu Christi.

L'assemblea:

Qui- a tu-um est regnum, et po-testas, et glo-ri-a
 in sæ-cu-la.

Il Santo Padre:

Domine Iesu Christe, qui dixisti Apostolis tuis:
 Pacem relinquo vobis, pacem meam do vobis:
 ne respicias peccata nostra,
 sed fidem Ecclesiæ tuæ;
 eamque secundum voluntatem tuam
 pacificare et coadunare digneris.
 Qui vivis et regnas in sæcula sæculorum.

R. Amen.

Il Santo Padre:

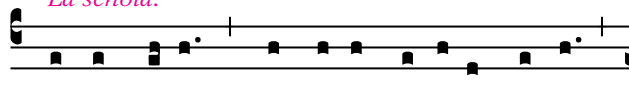
Pax Domini sit semper vobiscum.

R. Et cum spiritu tuo.

Il Santo Padre spezza l'ostia consacrata.

Agnus Dei
(XVIII)

La schola:



Agnus De- i, * qui tol-lis pecca-ta mundi:

L'assemblea:

La schola:



mi-se-re-re no- bis. Agnus De- i, * qui tol-lis pec-

L'assemblea:

La schola:



ca-ta mundi: mi-se-re-re no- bis. Agnus De- i, *

L'assemblea:



qui tol-lis pecca-ta mundi: do-na no-bis pa- cem.

Il Santo Padre:

Ecce Agnus Dei, ecce qui tollit peccata mundi.
Beati qui ad cenam Agni vocati sunt.

Il Santo Padre e l'assemblea:

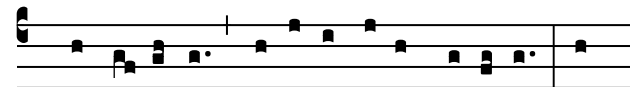
Domine, non sum dignus, ut intres sub tectum meum,
sed tantum dic verbo, et sanabitur anima mea.

Antifona alla comunione

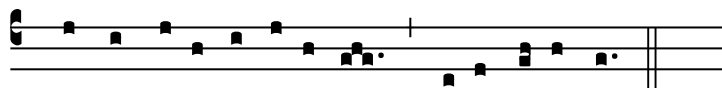
La schola e l'assemblea:

4 Esd 2, 35

VIII



R. Lux æ-terna * lu-ce- at e- is, Domi-ne, cum



Sanctis tu- is in æ-ternum, qui- a pi- us es.

La schola:

Sal 129

1. De profundis clamavi ad te, Domine;
Domine, exaudi vocem meam. *R.*
2. Fiant aures tuæ intendentes
in vocem deprecationis meæ. *R.*
3. Si iniquitates observaveris, Domine,
Domine, quis sustinebit? *R.*
4. Quia apud te propitiatio est,
et timebimus te, Domine. *R.*
5. Sustinuit anima mea in verbo eius:
speravit anima mea in Domino. *R.*

6. Magis quam custodes auroram
speret Israël in Domino. *R.*

7. Quia apud Dominum misericordia,
et copiosa apud eum redemptio. *R.*

8. Et ipse redimet Israël
ex omnibus iniquitatibus eius. *R.*

Silenzio per la preghiera personale.

Dopo la comunione

Il Santo Padre:

Oremus.

Quæsumus, omnipotens et misericors Deus,
ut famulos tuos cardinales et episcopos,
quos in terris pro Christo legatione fungi tribuisti,
his emundatos sacrificiis,
consedere facias in cælestibus cum ipso.
Qui vivit et regnat in sæcula sæculorum.

R. Amen.

RITI DI CONCLUSIONE

Il Santo Padre:

Dominus vobiscum.

R. Et cum spiritu tuo.

Sit nomen Domini benedictum.

R. Ex hoc nunc et usque in sæculum.

Adiutorium nostrum in nomine Domini.

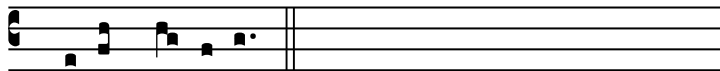
R. Qui fecit cælum et terram.

Benedicat vos omnipotens Deus,
Pater, ✠ et Filius, ✠ et Spiritus ✠ Sanctus.

R. Amen.

Il diacono:

Ite, missa est.



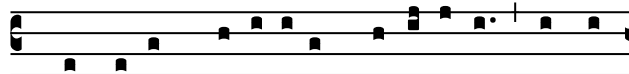
R. De- o gra- ti- as.

Antifona mariana

SUB TUUM PRÆSIDIUM

La schola e l'assemblea:

VII



Sub tu- um præ-si-di- um confu-gimus, * sancta



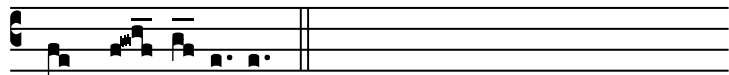
De- i Ge-netrix; nostras depre-ca- ti- o-nes ne despi-



ci- as in ne-cessi-ta-ti-bus; sed a pe-ri-cu-lis cunc-



tis li-be-ra nos semper, Virgo glo-ri- o-sa



et be- ne- dic-ta.

Riproduzione vietata

TUTTI I DIRITTI RISERVATI

A CURA DELL'UFFICIO DELLE CELEBRAZIONI LITURGICHE
DEL SOMMO PONTEFICE
